

**Italy-Bolzano: Urban solid-refuse disposal services**

**OJ S 205/2020 21/10/2020**

**Contract notice**

**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Energie-Umweltbetriebe Bozen AG

Postal address: Lanciastraße 4/A

Town: Bozen

NUTS code: ITH10 Bolzano-Bozen

Country: Italy

E-mail: [info@seab.bz.it](mailto:info@seab.bz.it)

**Internet address(es):**

Main address: [www.seab.bz.it/de](http://www.seab.bz.it/de)

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [www.bandi-altoadige.it/index/index/locale/de\\_DE](http://www.bandi-altoadige.it/index/index/locale/de_DE)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Environment

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Verwertungsdienst (einschliesslich Verladung und Sammlung) von Biologisch abbaubaren Abfällen cer 20 02 01, die im Gebiet der Gemeinde Bozen und Leifers Gesammelt wurden (S-557/2020)

Reference number: (S-557/2020)

**II.1.2. Main CPV code**

90513200 Urban solid-refuse disposal services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Verwertungsdienst (einschliesslich Verladung und Sammlung) von Biologisch Abbaubaren Abfällen cer 20 02 01, die im Gebiet der Gemeinde Bozen und Leifers Gesammelt wurden (S-557/2020).

**II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 1 373 000,00 EUR

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.2. Description**

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

90513200 Urban solid-refuse disposal services

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: ITH10 Bolzano-Bozen

Main site or place of performance: Bozen (BZ)

**II.2.4. Description of the procurement**

Verwertungsdienst (einschliesslich Verladung und Sammlung) von biologisch Abbaubaren Abfällen cer 20 02 01, die im Gebiet der Gemeinde Bozen und Leifers Gesammelt wurden (S-557/2020).

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

**II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 1 373 000,00 EUR

**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions for participation**

**III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Der Zuschlagsempfänger muss im Nationalen Verzeichnis der Umweltfachbetriebe gemäß Art. 212 des G.v.D. 152/2006 in der geltenden Fassung in der Kategorie 1, Klasse B – Sammlung und Transport von Hausmülle – eingetragen sein. Lediglich hinsichtlich der Abholungen aus der Zwischenlagerung der Stadtgärtnerei reicht die Eintragung in das Verzeichnis der Umweltfachbetriebe in der Kategorie 1, Unterkategorie:

— Sammlung und Transport von Grünabfällen aus Grünanlagen – Klasse F. Was hingegen nur die Abholungen bei den SEAB-Sammelstellen in Bozen und Leifers betrifft, genügt es, im Verzeichnis der Umweltfachbetriebe in der Kategorie 1 eingetragen zu sein, und zwar in der Unterkategorie:

— Ausschließliche Tätigkeit des Transports von Hausabfällen von Anlagen für die Zwischenlagerung/Sammelstelle zu Verwertungs- und Entsorgungsanlagen – Klasse D.

### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 16/11/2020 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German, Italian

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 6 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 17/11/2020 Local time: 11:00

Place:

EnergieUmweltbetriebe Bozen AG Lanciastrasse Nr. 4/A I-39100 BOZEN (I Stock, Sektor C, Sitzungssaal, Zimmer Nr. 135)

Information about authorised persons and opening procedure: Gesetzliche Vertreter der Bietergesellschaften oder deren Geschäftsführer

## **Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic invoicing will be accepted

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Verwaltungsgericht Autonome Sektion für die Provinz Bozen

Postal address: C. de Medicistr. Nr. 8

Town: Bozen (BZ)

Country: Italy

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

16/10/2020